



PEKELILING PELABUHAN NO.04/2016
PORT CIRCULAR NO. 04/2016

DARIPADA : **PENGARAH LAUT WILAYAH UTARA**
FROM : **DIRECTOR OF MARINE NORTHERN REGION**

KEPADA : **MASYARAKAT PERKAPALAN WILAYAH UTARA**
TO : **SHIPPING COMMUNITY NORTHERN REGION**

TARIKH : 17 MAC 2016 / 17th MARCH 2016

CARTA BERKAITAN : **BA 1366 & MAL 5529**
(RELEVANT CHART)

PENANG INTERNATIONAL CROSS CHANNEL SWIMMING 2016

Masyarakat perkapalan adalah di maklumkan bahawa satu program merentasi laluan akan diadakan pada tarikh, masa dan tempat seperti berikut;

Tarikh : 19 Mac 2016
Masa : 7.00 pagi - 10.00 pagi
Lokasi Mula : Gurney Drive, Pulau Pinang
Lokasi Tamat : Persisiran Pantai Bersih, Bagan Ajam

Semua kapal dan bot nelayan adalah dinasihatkan untuk menjauhi dan berhati-hati apabila berhampiran dengan kawasan tersebut.

PENANG INTERNATIONAL CROSS CHANNEL SWIMMING 2016

The Shipping Community is hereby informed that a cross channel program will be carried out at the date, time and location as follows :-

Date : *19 March 2016*
Time : *7.00 am - 10.00 am*
Start Location : *Gurney Drive, Pulau Pinang*
End Location : *Persisiran Pantai Bersih, Bagan Ajam*

All vessels and fisherman boats are advised to navigate with caution and to keep clear when approaching the area.

(MOHAMMAD SAIFULLAH BIN YUSOFF)
b.p Pengarah Laut Wilayah Utara
Director of Marine Northern Region